

SERVICE TELEGRAPHIQUE

CANADA
Québec, 21—Vendredi dernier, trois hommes faisaient la pêche aux loupes marins vis-à-vis Sainte Anne la Pociatière, lorsque tout à coup une bourrasque fit chavirer leur embarcation. Ne sachant pas nager, les trois infortunés pêcheurs se noyèrent avant qu'on put leur porter secours.

EUROPE
Londr., 22—Un cyclone a causé de grands dégâts à Akyab, Birmanie. Le cyclone a duré douze heures. Le port est couvert de débris de vaisseaux qui ont fait naufrage pendant la tempête. La plus grande partie de la ville a été détruite.

Dernières Dépeches

Les conservateurs de la Nouvelle-Ecosse ont donné, hier soir, un banquet à sir Charles Tupper, à l'occasion de son prochain départ pour l'Europe.
M. Emery Leroux, serre-frein sur le chemin de fer du Nord, s'est fait mutiler un bras en se couplant deux wagons, à Hochelaga.

Bonnes Nouvelles pour Garçons et Filles

Nous venons de recevoir nos chapeaux de la saison actuelle, qui seront vendus pour vingt-cinq cents la pièce, vu qu'ils proviennent d'un fonds de banqueroute. Leur valeur est de 60 à 75 cents. Venez voir vous-mêmes au poste fameux occupé autrefois par M. Flanagan, 137 rue Sparks, et maintenant occupé par le nouveau magasin de 10 cents et \$1.00.

COURRIER DE HULL

Deux individus se sont permis, dimanche dernier, d'enlever les fleurs qui se trouvaient sur le lot de M. E. D. Nicholson, au cimetière catholique de cette ville. Mais le châtiment ne s'est pas fait attendre. Le lendemain des mandats d'arrestation étaient lancés contre les deux compères qui ont été quittes en payant une assez forte amende et les frais. Ceci devra servir d'exemple à ceux qui seraient tentés de les imiter.

Comment se rendre malade—Restez exposé au mauvais temps la nuit et le jour, mangez beaucoup sans prendre d'exercice, travaillez trop sans prendre de repos, ayez le médecin à tout propos, achetez les vils remèdes que l'on offre au coin des rues, et alors vous voudrez connaître
Le moyen de vous guérir—La réponse se fait en deux mots: "Prenez des Amers de Houbion."

CUEILLETES DU REPORTER

Il y aura excursion à Cumberland, demain, par le vapeur Peerless.
Plusieurs cribs de bois carré sont passés dans les écluses du canal Rideau, aujourd'hui.
La chaleur nous est revenue pour tout de bon aujourd'hui..... et les aiguilles au cadran du bureau de poste.

Deux hôteliers du comté de Carleton seront traduits devant le juge de comté, demain après-midi, pour vente de boisson sans licence.
J'ai encore 10,000 cigares de \$13.00, que je vends \$12.50 à ceux qui en prendront de 500 à 1000. Envoyez vos ordres au plus vite, car je n'en ai presque plus.

N B—Beaux citrons frais, 15 cts. la doz.
A Simcoe, Ontario, M. Francis Twiss, respectable cultivateur du village de Courland, s'était caché sous un arbre pendant le dernier orage, quant la foudre tombant sur cet arbre tua instantanément l'infortuné.

Le nommé Osborne, de la Gatieneau, qui a tiré un coup de pistolet sur son gendre, le nommé French, s'est mis à la disposition des autorités qui lui ont permis de retourner à sa demeure. Osborne était en état de légitime défense et il est probable qu'il ne sera pas inquiété. Ce French était un être de sa pire espèce.

IMPORTATIONS—Un assortiment complet de souvenirs de Première communion, de livres, d'images, de chapelets, de médailles, de crucifix, de bénitiers, ainsi qu'une grande variété d'autres objets nouveaux, viennent d'être reçus chez P. C. Guillaume, 455 rue Sussex.

COUR DE POLICE

Présidence du juge O'Garra
Ottawa, 22 mai 1884.
Wm Fortune, accusé d'ivresse est condamné à \$1 d'amende et \$1 de frais.
John Liberty, accusé d'avoir troublé la paix publique; cause remise à samedi.
Un cocher de place, accusé d'avoir laissé son cheval non attaché, est condamné à \$1 d'amende et \$1 de frais.
John Morrissey, accusé de tenir une maison de désordre sur la rue King, est acquitté.
Julia Morrissey, même offense, est condamnée à \$20 d'amende et \$2 de frais ou trois semaines de prison.
John Cleary, pour infraction aux lois municipales; cause remise à plus tard.
Rose Mallette, comparait de nouveau sous accusation d'être une habituée d'une maison de prostitution, est condamnée à 6 mois de prison aux travaux forcés.
George Sannett, accusé d'avoir causé du tapage, dans un hôtel de la rue Wellington, est condamnée à \$20 d'amende et \$2 de frais ou trois semaines de prison.
W. Brennan, accusé de complicité dans la bagarre de même hôtel, rue Wellington, est condamné à \$20 d'amende et les frais ou trois semaines de prison.
James Ross, accusé d'avoir refusé de payer son cocher, est acquitté faute de preuves.
Michel Whalen, accusé d'infraction à la loi des cochers de place; cause remise à huit jours.

AVIS SPECIAUX

2000 livres de sucre de première qualité, en vente chez J. B. C. Dunn, l'épicerie populaire de la rue Dalhousie. Une visite est sollicitée.
SERVEZ VOS INTERETS—Montres et bijouteries de toutes sortes, dans les derniers goûts et de toute qualité. Chaque article est garanti tel qu'on le représente, sinon la vente est nulle. Réparations garanties. Verres de montres 10 cents seulement. H. NOREZ, No. 30 rue Rideau, porte voisine du "London Chop House."

Les propriétés de la Diphtérie du Dr N. Lacerte sont inappréciables pour toutes les maladies de la gorge, des bronches et des poumons.
Chez M. Laurent Duhamel vous trouverez un assortiment de viandes fraîches de toutes sortes au quartier et à la livre, livrées à domicile. M. Duhamel remercie ses nombreux praticiens et le public en général de l'encouragement qu'on lui a accordé jusqu'à ce jour. Une visite est respectueusement sollicitée.

On demande 100 couturières pour faire des habits. Les plus haut prix seront payés pour les habits militaires. S'adresser chez P. C. AUGLAIER, rue Sparks.

Sirop des Enfants du Dr Goderre—Le seul sirop calmant reconnu par la profession médicale. Prix 25c. la bouteille. En vente chez C. O. Dacier et H. F. MacCarty, Ottawa.

Flateur et bien mérité—On lit dans un journal important de la république voisine, le Critic, l'ap

MARCHE D'OTTAWA

Table listing market prices for various goods including flour (Farine forte de boulangers, Farine extra, Farine de sarrasin, etc.), grains (Blé, Avoine, Blé d'Inde, etc.), and other commodities.

LA PROTECTION SANS EGALE

ISAIE DAZE
Manufacturier
MARCHAND de CHAUSSURES
EN GROS ET EN DÉTAIL, COIN DES RUES

Dalhousie et de l'Eglise
OTTAWA.
Désire faire savoir à ses nombreuses pratiques et au public d'Ottawa et de ses environs en général qu'il a acheté et mis en opération toutes les machines du vaste établissement autrefois en opération sur la rue Sussex par M. Selby Lee pour la FABRIQUE DES CHAUSSURES

M. I. Dazé désire attirer l'attention du public sur ce qui suit:
Le personnel de l'établissement est sans contredit le plus complet de ce genre à Ottawa et est composé d'ouvriers de première classe.

TOUTE COMMANDE
Qui lui sera confiée sera exécutée et expédiée avec soin sous le plus court délai.
Une SPECIALITE dans les Commandes
Les meilleurs matériaux sont employés. Satisfaction garantie. Prix très modérés.

UNE VISITE EST SOLICITEE
Les marchands de la campagne feraient bien d'aller visiter cette MANUFACTURE avant d'acheter ailleurs.

IZAIE DAZE, Propriétaire. 16 mai 84

J. B. ARIAL, PEINTRE, DÉCORATEUR, TAPISSIER ET VITRIER. MARCHAND DE PEINTURE ET DE VITRES, 526 RUE SUSSEX OTTAWA

M. ARIAL se charge de toute commande dans sa ligne d'affaires; il surveille lui-même toutes les opérations de sa boutique, et ses prix sont raisonnables.

Les propriétaires trouveront un grand avantage en le favorisant de leurs commandes

17 mars 1883

précipitation suivante d'une des saisons importantes d'Ottawa.

"Ce qui attire les yeux de tous les voyageurs qui arrivent à Ottawa par le chemin du Pacifique, c'est l'apparence coquette et fraîche du grand restaurant Iroquois, tenu par M. G. Gratton, en face de la gare Union. Il suffit de faire une visite à ce restaurant populaire pour se convaincre que c'est un des meilleurs restaurants en Amérique. Les liqueurs, cigares, vins, etc., sont de première qualité et servis avec la plus grande courtoisie. Nous sommes persuadés que les Américains de passage à Ottawa, se feront un devoir de visiter cet important poste de repos où l'on trouvera tout ce qu'il faut pour restaurer les forces."
Il nous fait plaisir de concourir dans ce témoignage rendu par un journal important des Etats-Unis.

CHAPEAUX DE PAILLE.

Les chapeaux de paille deviennent de plus en plus en vogue.
Plusieurs consignations sont déjà arrivées à Ottawa et l'on en attend d'autres tous les jours.
La foule de ceux qui vont se munir de couvre-chefs frais et légers promet d'être considérable.
Les sages devanceront la foule.
R. J. DEVLIN.

LE Chapeau Jumbo.

LE PLUS GRAND DANS LE MONDE
UN PRIX de \$10.00

Je donnerai un prix de dix piastres à la personne qui déviera à un plus près la quantité de verges de paille qui sont entrées dans la fabrication du "Chapeau Jumbo."
Toute personne achetant des chapeaux et garnitures pour la somme de \$20.00 aura droit à un billet lui donnant une chance dans le concours.
Le nom du gagnant sera publié dans le "Canada" le 2 juin.
Ne manquez pas cette occasion et venez voir le chapeau. Vous n'en verrez jamais un semblable de nouveau.

A. WOODCOCK, 39 Rue Sparks.

MACHINES A COUDRE
Le plus grand assortiment de Machines à Coudre des

MELLEURES FABRIQUES
et aux conditions les plus avantageuses, comprenant (pour usage domestique, Royal, Wilson, Singer, Wood, Wheeler et Wilson.

(Machines à Coudre pour fabrique) Singer et Wilson No. 2.
Machines de Pearson pour coudre avec le fil ciré et avec le brai dur.

Machines de Jones à rapicœur pour fabricants de chaussures.

R. W. MARTIN, 36, Rue Rideau.

A WHOLESOME CURATIVE.
Every Family.

AN ELEPHANT AND ROSE PRESERVING FRUIT LOZENGE for Constipation, Biliousness, Headache, Indigestion, etc.

Robes de buffles! ROBES DE BUFFLES!!

Allez au grand DEPOT DE ROBES DE BUFFLES, dans les salles d'opéras, M. TACKABERRY, 29 RUE SPARKS, en face de l'hôtel Russell.

Grandes peaux de buffles de \$6 à \$20, de loup-cervier, d'ours du nord et japonais. Sur 33 peaux d'ours il m'en reste quatre seulement, et j'ai vendu 150 peaux de loup-cervier. Mes capots en pelletterie se vendent aussi très rapidement, car les prix sont très bas.

Venez tous au grand dépôt de robes de buffles. Je puis vendre moins cher qu'aucun autre marchand peut acheter et mes prix sont au plus bas.

Aux Inventeurs J. Coursolle & Cie., Solliciteurs de Brevets d'Invention, Dessins de Fabrique, Marques de Commerce et de Bois

Agences et Correspondants aux Etats-Unis, en Angleterre et en France.

J. COURSOLLE & Cie., CHAMBRE VICTORIA, 214-Boite 68, Ottawa, Ont. 24 Piv 1883

ALPHONSE JULIEN, Entrepreneur de Pompes Funébres

263 Rue DALHOUSIE, Ottawa. Ci-devant occupé par M. Jos. Sénéchal.

M. ALPHONSE JULIEN, bien connu à Ottawa, désire annoncer au public d'Ottawa et de ses environs qu'il a ouvert un magasin de pompes funébres. Toute commande qu'on voudra bien lui confier sera exécutée avec promptitude et soin. Prix très modérés. On peut s'adresser la nuit comme le jour. Deux MAGNIFIQUES CORBILLARDS sont à la disposition du public. Ornaments et décorations de chambres funéraires fournis sur demande. ALPHONSE JULIEN, propriétaire.

Harmoniums, PIANOS, Uxbridge et Thomas, Williams de Toronto. A VENDRE, CONDITIONS TRES FACILES.

R. W. MARTIN & SON, 36 RUE RIDEAU, OTTAWA. LA COMPAGNIE DU

Chemin DE Fer Canadien et Pacifique

REGLEMENT DES TERRES
La compagnie offre des terres dans la limite d'un mille (Railway Belt) de chaque côté du chemin de fer, le long de la ligne principale, dans le sud du Manitoba, à \$250 PAR ACRE

et plus, avec les conditions qui demandent la culture de ces terres.
Une quantité de \$1.25 à \$3.50 par acre sera faite aux acheteurs, qui voudront cultiver, selon le prix payé pour les terres, ou sera accordée à de certaines conditions. La Compagnie offre aussi des terres sans conditions d'établissement ou de culture.

LES SECTIONS RESERVEES
Les sections impaires et numérotées, dans l'espace d'un mille de chemin de fer, sont maintenant offertes à des conditions avantageuses, aux personnes qui sont prêtes à entreprendre immédiatement leur culture.

CONDITIONS DE PAIEMENT:
Les acheteurs pour ont payer un sixième comptant et la balance en cinq paiements annuels avec intérêt à six pour cent par année payable d'avance.
Les personnes qui acheteront des terres sans la condition de les cultiver recevront un acte translatif de propriété, au temps de l'achat, si le paiement est fait en entier.
Des paiements peuvent être faits en débiteurs garanties par les terres concédées, qui seront acceptées à dix pour cent de prime sur leur valeur au pair, avec l'intérêt accru. Ces biens peuvent être obtenus sur demande, à la Banque de Montréal, Montréal, ou à aucune de ses agences.

Pour les prix et pour les conditions de la vente on pourra obtenir des informations au sujet de la vente des terres, en s'adressant à JOHN McTA VISH, commissaire des terres, à Winnipeg.
Par ordre du Bureau, CHARLES DRINKWATER, Secrétaire.

Montreal, 19 février 1884.—6m-5fs

Grande Vente à Sacrifice DE PORCELAINES, VAISSELLE ET VERRERIE

Tout doit être vendu au prix coûtant afin de faire place pour les nouvelles marchandises du printemps qui nous viennent d'Europe.

C. S. SHAW & Cie., Importateurs directs.

Ottawa, 21 Janvier 1884

AMEUBLEMENTS DE Chambre à Coucher

Le plus grand assortiment qui ait jamais été offert.

Genre des plus Nouveaux

Voyez-les avant de dépenser votre argent dans les encans.

MAGASIN PALAIS DE MEUBLES, 38 RUE RIDEAU.

JACOB EBRATT, LA SANTE UN DEVOIR

LA MALADIE UN CRIME! AMERS MANDRAGORES

Le SEUL REMEDE VEGETAL

Dyspepsie, Perte d'Appetit, Indigestion, Constipation Habituelle, Mal de Tete etc., etc., etc.

15 mai 1883.

ASSOCIATION MUTUELLE DE PREVOYANCE DU CANADA.

Incorporé d'après les Statuts Consolidés du Canada, chap. 71 et ses amendements, et soumis chaque année à l'inspection du Gouvernement Provincial.

BUREAU PRINCIPAL: 162 RUE ST. JACQUES, MONTREAL.

DIRECTEURS: A. L. de Martigny, Ecr., Caissier de Banque Jacques Cartier—"Président"

Hon. W. W. Lynch M. P. P., Vice-Commissaire des Terres de la Couronne Québec, P. Q. "Présidents." Ben. Globensky, Ecr., C. R. L. H. H. Macsue, M. P., Président du bureau d'Agriculture de la province de Québec.

John L. Cassidy, Ecr., Négociant. J. McEntyre, Ecr., Marchand. M. Babcock, Ecr., Manufacturier. John L. Harris, Ecr., Mouton, N. B. Arthur Gagnon, Ecr. John Hopper, Ecr. J. J. Guérin, Ecr., M. D.

Hon. Alex Lacoste, C. R., M. C. R., et T. J. Bisailon, E. C. L.—Avisseurs Légaux. Arthur Gagnon—Secrétaire et Trésorier. John Hopper—Agent Général. Dr. J. J. Guérin.—Directeur Médical.

Les surplus sont déposés dans le trésor provincial. Pour informations s'adresser à M. CHARLES PUNCHARD, No. 76, RUE SPARKS, OTTAWA. 1 an.

9 Mai

PAUL T. C. DUMAIS, Arpenteur de la Puissance et de la Province de Québec. Explorations et arpentages faits à la demande des propriétaires de limites, de fermes et de terrains miniers, ainsi que plans et journal d'arpentage (Field Books). Bureau: 23 rue de l'Eglise, Ottawa, J. C.

ABONNEMENT
Payable d'avance, par an de quatre do de un mo Edt. Hebdomadaire, par

LA SOCIÉTÉ

LE CA

Ottawa et Hull

QUESTIONS

AGRICULTURE

Nous disions nos compatriotes de s'emparer du commerce, des réduits souvent inattendu, les failles et institutions reconnues puissantes engager ceux qui dirigent leurs efforts culture. Les gagnent leur vie d'inquiétudes à seconds pour y plonger en s'être. M Charles La gouvernment can Unis, s'est inspiré dans l'appel qu'il triotes pour aller nitoba. Voyons ce qu'il

"Le retour au province canadien Pas de défrichement naturels! Un amérlications! F comme dans les m de travail salarié supporter! L'indépendance la famille établie de la mère. Pourquoi, vous poser quelques unes vous à perdre ruiner la santé de espoir d'améliorer celui de votre f vous offre des a créer une vie d' les nobles trava champs? Le plus grand diens qui ont pris des offrs du gou diens sont établis reux de leur sort, élevant leurs enf de les voir prospé aise, à leur major Saint Joseph, Sai autres paroisses se sont établis, Etats-Unis sont d On forme actue roisses nouvelles de M. le curé Fil et plantureuse v niège. Le sol y est pointes de bois, plusieurs endroits Pacifique Canadi voyageurs et à Profitez des avan N'oubliez pas ment Canadien d terre en prairi ment à toute pe huit ans ou pl demande. De ment paie une route de sorte qu mai 1884, les ém payer eux-même réduits."

De notre côté de nos compatri draient pas s'e leurs foyers: Et belle et bonne de l'Ottawa, du de la Lièvre, etc barras du choix

Le juge Jetté Montréal, une grande import vince de Québec L'honorable faveur de la l imposée sur les rance. La con ét: la North